



Było skrzyżowanie, jest rondo

23 maja oddano kolejną kluczową drogową inwestycję polegającą na przebudowie skrzyżowania ul. Wrocławskiej, Wielkopolskiej i Ratuszowej w rondo typu małego.

str. 7

VIII sesja Rady Miejskiej

Program obrad zdominowało sprawozdanie wiceburmistrza Jana Bernackiego z realizacji Gminnego Programu Gospodarki Odpadami

str. 2

Polska biega

W niedzielę 15 maja twardogórzanie spędzili aktywnie czas biegając i maszerując z kijkami po nowych trasach rekreacyjnych o długości 3 i 6 kilometrów

str. 8

Dni Ziemi po raz kolejny

Obchodom przyświecało hasło "Las wokół nas. Twardogórskie lasy skarbem regionu Doliny Baryczy"

str. 11

Wybieramy sołtysów

Trwają wybory nowych sołtysów i rad sołeckich. Większość z nich jest już za nami. Zmiany nastąpiły już w sześciu sołectwach na 12 przeprowadzonych zebrań

str. 12



Wydarzenie bez precedensu

Najlepsi siatkarze Polski i Rosji zegrali w meczu towarzyskim w twardogórskiej hali sportowo - widowiskowej.

str. 5



Szybcy i skuteczni

Ochotnicy z gminy Twardogóra długo nie zapomną tegorocznych obchodów Dnia Strażaka, które odbyły się 4 maja.

str. 6

Sala gimnastyczna przy Szkole Podstawowej nr 1 odebrana



str. 3

DNI TWARDOGÓRY 2-3 LIPCA 2011



Sprawozdanie wiceburmistrza

VIII Sesję Rady Miejskiej, która odbyła się 29 kwietnia, zdominowało sprawozdanie wiceburmistrza Jana Bernackiego z realizacji Gminnego Programu Gospodarki Odpadami, który został przyjęty w 2004 r. Dotyczyło ono realizacji planu od 2009 r. do końca 2010 r. Na terenie składowiska w Grabownie Wielkim zlokalizowana jest hala o pow. 480 m kw, która służy do przyjmowania wysegregowanych odpadów. Wszystkie odpady z terenu gminy zbiera ZGKiM. Plan zaczął się akcją segregowania odpadów w 2001 r. Ówczesny zarząd podjął decyzję o zakupie pierwszych pojemników i ruszył z akcją promocyjną. Zakupiono dziewięć kompletów kolorowych pojemników typu dzwon, które w pierwszej kolej-

ności rozstawiono na terenie szkół podstawowych i przedszkola. W grudniu 2001 r. został ogłoszony konkurs dla szkół. – Przerósł nasze oczekiwania i musieliśmy go przerwać, gdyż posegregowane odpady przywożono do szkół przyczepami – przypomniał wiceburmistrz. W 2002 r. zaczęto ustawiać pojemniki na osiedlach wielorodzinnych. Miasto zostało podzielone na kilka sektorów. W 2003 r. gmina zaczęła nieodpłatnie przyjmować odpady posegregowane z terenu wsi. Do dziś upoważnienie burmistrza do odbioru odpadów ma wyłącznie ZGKiM. – Część społeczeństwa uważa, że 9,55 zł za odbiór pojemnika to dużo i woli wywozić odpady do lasu – problem dotyczący tego proceduru podniósł Jan Bernacki, który za chwilę objaśnił,

co to jest opłata środowiskowa? – Pomimo tego że mamy świetnie wyposażoną kwaterę, to za każdą złożoną do niej tonę odpadów zobowiązani jesteśmy odprowadzić 104 zł 85 gr – poinformował. Zaznaczył też, że gmina Twardogóra dwukrotnie otrzymała nagrodę wojewody dolnośląskiego za najciekawszą stronę internetową poświęconą odpadom w kategorii gmin miejsko-wiejskich. Ostatnio zajęła I miejsce spośród czterech województw.

Podjęto uchwały

Na tej samej sesji podjęto też kilka istotnych uchwał. Dochody budżetu zwiększono o 645 183 zł do kwoty 37 552 012 zł, natomiast wydatki zwiększono o 645 183 zł do 42 652 171 zł. Przyjęto wieloletnią prognozę finansową gminy, ustalono

też wysokość górnych stawek opłat za świadczenie usług w zakresie usuwania odpadów przez gminną jednostkę organizacyjną lub podmiot posiadający zezwolenie. Wywóz nieczystości stałych ujętych w harmonogramie kosztuje 100 zł/m sześć. + VAT, na zgłoszenie indywidualne - 110 zł/m sześć. + VAT, przy załadunku ręcznym - 120 zł/m sześć. + VAT. Koszt odbioru nieczystości płynnych z terenu gminy wynosi 20 zł/m sześć. + VAT, spoza terenu gminy do 10 km - 25 zł/m sześć. + VAT, spoza terenu gminy powyżej 10 km - 25 zł/m sześć. + VAT plus dodatkowo za każdy kilometr - 4 zł. Ponadto ustalono, że 1,38 zł będzie wynosić odpłatność za każdą godzinę pobytu dziecka w przedszkolu w czasie przekraczającym podstawę programową.

INWESTYCJE

INWESTYCJE

- Dobiegają końca prace związane z **wymianą nawierzchni chodników i jezdni do cmentarza komunalnego** w Twardogórze. Wykonawca - PHU Carbon Jan Kuroпка z Sycowa wykonuje inwestycję za 199 802,47 zł. Ta sama firma kończy przebudowywać **drogę w Grabownie Wielkim** na odcinku od szkoły do byłej gorzelnii. Koszt tego zadania to 224.454,50 zł.
- Zadanie pn. **Przebudowa byłej szkoły w Chełstowie na Centrum Inicjatyw Wiejskich** wykonawca zgłosił do odbioru 31 maja, zgodnie z terminem umownym. Komisja przystąpi do weryfikacji dokumentacji odbiorowej oraz zakresu wykonanych prac w miejscu inwestycji w terminie do 10 dni zgodnie z umową. Pod koniec czerwca obiekt zo-

stanie przekazany do użytkowania. Wykonawcą inwestycji jest Zakład Handlowo-Usługowy BUD-WES Józefa Wesółskiego ze Sławoszewic k. Milicza. Koszt przebudowy to 1 160 000 zł. W wyniku postępowania przetargowego kwota zadania uległa zmniejszeniu co spowodowało również obniżenie dofinansowania z 500 000 zł na 361 160 zł. Dofinansowanie gmina pozyskała w ramach działania 413 „Wdrażanie lokalnych strategii rozwoju PROW 2007-2013” w zakresie operacji odpowiadających warunkom przyznania pomocy w ramach działania „Odnowa i rozwój wsi”.

- Rozpoczęta została procedura związana z odbiorem wybudowanej **kanalizacji sanitarnej w Chełstowie, Sądrożycach i Drogoszowicach**. Wskazano wykonawcy niezbędne prace porządkowe do wykonania przed spisaniem protokołu odbioru końcowego. Oddanie do użytkowania przewidziane jest na koniec czerwca. Mieszkańcom tych miejscowości zostaną udostępnione dokumenty niezbędne do podłączenia



Droga do cmentarza komunalnego



swoich posesji do kanalizacji sanitarnej.

- Odbiór techniczny nowo wybudowanej sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej nr 1 odbył się 30 maja. Od 24 maja trwały przeglądy, które wykonał Powiatowy Inspektor Sanitarny, Państwowa Inspekcja Pracy oraz Komendant Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej. Po pozytywnej weryfikacji dokumentacji odbiorczej burmistrz Jan Dżugaj wspólnie z komisją w składzie: Aleksander Król, Ryszard Zieliński

Parametry sali: powierzchnia użytkowa 1182 mkw., średnia wysokość 9,20 m, powierzchnia płyty sportowej 388,5 m, trybuny na 76 miejsc.

- przedstawiciele inwestora, Jan Świerad - dyrektor GOSiRu, Maria Lidia Gerus - dyrektor SP 1, Remigiusz Śliwka, Halina Roszak, Marcin Bernacki - inspektorzy nadzoru oraz Artur Michalski - wiceprezes Zarzą-

du - lider Konsorcjum „Michalski”, Danuta Jaras - kierownik budowy, Jacek Majer - kierownik robót dokonał przeglądu sali. Obiekt wybudowało Konsorcjum „Michalski” z Leszna za 3 578 435,95 zł.



Nowe chodniki przy ulicy Św. Jadwigi

- Zakończony został **remont chodnika** przy Szkole Podstawowej nr 1. Nowa nawierzchnia została wykonana obustronnie na całej długości ulicy Jadwigi, Spokojnej oraz na parkingu przy ośrodku zdrowia.
- Kontynuowane są prace związane z **budową kanalizacji sanitarnej i deszczowej, wymianą przyłączy wodociągowych oraz budowy drogi i chodników w Moszycach**. Długo oczekiwana przez mieszkańców inwestycja powinna zakończyć się w październiku. Ze szczegółami

dokumentacji można zapoznać się w Urzędzie Miasta i Gminy w Referacie Infrastruktury Technicznej (pok. nr 23). Inwestycję realizuje firma Gembia - Mikstacki z Krotoszyna za 3 818 843,22 zł.

- Ruszyła **budowa chodników w Sądrożycach**. Przedsiębiorstwo Handlowo-Uslugowe Tomasz Oziębły z Namysłowa wybuduje chodnik za 425 056 zł na całej długości wsi. Prace rozpoczęto od strony Drogozowic. Ze względu na istniejące zagospodarowanie terenu chodnik będzie prowadzony raz jedną, raz drugą stroną ulicy, aż do połączenia z istniejącym chodnikiem przy przystanku PKS w Sądrożycach. Istnieje możliwość zapoznania się z dokumentacją projektową w Urzędzie Miasta i Gminy w Referacie Infrastruktury Technicznej (pok. nr 23). Planowany termin realizacji inwestycji to sierpień 2011 r. Na realizację inwestycji gmina otrzyma dofinansowanie w ramach działania „Odnowa i rozwój wsi” objętego PROW na lata 2007 - 2013 w kwocie 257 695 zł.



Wyremontowany odcinek ulicy Długiej

- 22 kwietnia uruchomiony został **szalec miejski** w pobliżu Rynku, u zbiegu ulic Dąbrowskiego i Krótkiej. Jednokabinowa, bezobsługowa toaleta jest przystosowana dla osób niepełnosprawnych. Za skorzystanie z toalety płacimy złotówkę.
- W 95% zostały wykonane **remonty dróg gruntowych**. Wykonano je w Grabowni Małym i Wielkim, Olszówce, Goszczu, Pajęczaku, Grabku, Drągowie i Sosnowce. W okresie jesiennym planuje się dokonanie ponownego przeglądu stanu dróg gruntowych, po czym zostaną podjęte decyzje o zleceniu ewentualnych prac.
- Wykonane zostały **chodniki i podbudowa pod drogę przy ulicy Bukowej**. W ulicy Kasztanowej ułożono kanalizację deszczową i krawężniki, dzięki którym widoczny jest już zarys drogi. Zgodnie z umową, firma KANWOD Jana Pawlaka z Twardogóry, powinna zakończyć prace jeszcze w tym miesiącu.
- Realizowany jest **remont ulicy Długiej** - odcinek od skrzyżowania

z ulicą Jagiełły do ulicy Wojska Polskiego - przy wiadukcie. Równolegle trwają analizy dotyczące zakresu prac na odcinku od basenu do ulicy Wielkopolskiej.

- Odbyło się kolejne spotkanie techniczne dotyczące uzgodnień opracowywanej dokumentacji projektowej **budowy kanalizacji sanitarnej** dla sołectw: Goszcz, Grabowno Wielkie, Grabowno Małe, Olszówka, Nowa Wieś Goszczańska, Domasławice, Łazisko i Drągów. W spotkaniu uczestniczyli: burmistrz, projektant, użytkownik sieci ZGKiM i służby techniczne urzędu.
- W maju zostało zlecone opracowanie **gminnej ewidencji zabytków**. Wykonawcą dokumentacji jest firma "MW PROJEKT Mateusz Wrześniewski" z Kościana. Na terenie naszej gminy pojawiają się osoby spisujące obiekty i wykonujące dokumentację fotograficzną. Obowiązek sporządzenia i aktualizowania takiej ewidencji wynika z ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i o opiece nad zabytkami.

Wizytowali inwestycje

▶ 27 kwietnia, w trakcie posiedzenia komisji strategii i rozwoju, radni udali się na wizytację następujących inwestycji: Centrum Inicjatyw Wiejskich w Chelstowie, sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej nr 1, kąpieliska, ścieżki spacerowo-rekreacyjnej wzdłuż Skoryni oraz ronda na skrzyżowaniu ulic Ratuszowej, Wielkopolskiej i Wrocławskiej.

Po powrocie do urzędu, burmistrz Jan Dzugaj przypomniał, że tradycją twardogórskiego samorządu są wizytacje

największych inwestycji. – Dzisiaj można by zadać sobie pytanie, czy to wszystko było potrzebne? W Chelstowie planujemy organizować zielone szkoły. Może od razu nie będzie dużego obłożenia, ale oby było. Największym naszym mankamentem w pewnych porach roku jest brak wystarczającej liczby miejsc noclegowych. Liczymy, że Chelstów w części wyeliminuje ten problem. Niech to będzie podpowiedź dla podmiotów gospodarczych, czy nie warto jest u nas budować infrastrukturę

związaną z miejscami noclegowymi dla grup. W najbliższej przyszłości gmina Twardogóra powinna podjąć współpracę z biurami turystycznymi w zakresie organizacji pobytów weekendowych dla podmiotów tj. zakładów pracy i instytucji. Kąpielisko jest przygotowywane do sezonu letniego, intensywność prac przy budowie ronda jest bardzo duża, niestety, termin zakończenia sali gimnastycznej został o kilkanaście dni przesunięty – poinformował burmistrz.

Najlepsi siatkarze Polski i Rosji zagraли w Twardogórze

Wydarzenie bez precedensu

▶ Sportowej imprezy o takiej randze, skali, prestiżu i zorganizowanej z takim rozmachem w dzielnicach Twardogóry jeszcze nie było i chyba nieprędko będzie. 21 maja w hali przy ul. Wrocławskiej rozegrany został towarzyski mecz piłki siatkowej mężczyzn pomiędzy reprezentacjami Polski i Rosji. Opowiedzieć, jakie emocje i wrażenia towarzyszyły kibicom podczas tego sportowego spektaklu, tak słowami po prostu się nie da. Żeby zrozumieć, trzeba tam było zwyczajnie być. Między innymi po to, żeby poczuć ciarki na plecach, kiedy ponad 1300 gardel śpiewało wspólnie Mazurka Dąbrowskiego. Niestety, swój ostatni sprawdzian



przed rywalizacją w Lidze Światowej nasi siatkarze przegrali 1:3, ale nowy szkoleniowiec Andrea Anastasi i tak był z ich postawy zadowolony. Trochę bardziej z dnia poprzedniego, kiedy to zwyciężyli Rosjan 3:1 (23:25, 28:26, 27:25, 25:19) w ramach VIII edycji Alei Gwiazd w Miliczu. Sbornej udał się rewanż, choć kto wie, jak potoczyłoby się to sobotnie spotkanie, gdyby Polacy zagraли bardziej agresywnie na zagrywce i nie popełniali tak wiele serwisowych błędów. Decydującym okazał się czwarty set, kiedy to Rosjanie szybko odskoczyli Polakom nawet na siedem punktów. Gospodarze zniwelowali później straty do jednego oczka, ale nie potrafili pierwszej akcji zakończyć skutecznym atakiem i musieli uznać wyższość siatkarzy Władimira Alekno. W secie pierwszym najwięcej emocji dostarczyła sama końcówka. Dzięki efektownemu atakowi Zbi-



Hala pękła w szwach

gniewa Bartmana przegrywaliśmy tylko 23:24 i gdy w kibicach odżyły nadzieje na remis, silnym zbiciem ostudził je rosyjski zawodnik, mierzący 2,17 m, Dmitrij Muserskij. Drugi set przyniósł przebudzenie Polaków. Dzięki udanym atakom i dobrze funkcjonującemu blokowi prowadziliśmy od samego początku i potrafiliśmy utrzymać bezpieczny dystans do rywali, choć różnie mogłoby być, gdyby przy stanie 24:23 dla nas, rosyjski serwujący nie przekroczył linii boiska i sędzia nie musiał zakończyć tego seta. Od drugiej przerwy technicznej trzeciej odsłony gra toczyła się punkt za punkt, ale w końcu lepsi okazali się przyjezdni. Decydujący był tu chyba moment przy stanie 22:23 dla gości, kiedy to Bartosz Kurek popsuł zagrywkę. Partię tę skutecznym atakiem zakończył Aleksiej Spirydonow. W ostatnim secie Rosjanie zagraли popisowo. Prowadzili od pierwszej do ostatniej piłki i pewnie wygrali całe spotkanie 3:1. Starsi koledzy zawodników obu dru-

żyn także mieli swoje pięć minut. Również dnia poprzedniego i również w Miliczu rozegrano wspomniany mecz Polska - ZSRR, będący rewanżem za finał Igrzysk Olimpijskich z 1976 roku w Montrealu. 35 lat temu Polska pokonała ZSRR 3:2, 20 maja nad Baryczą był remis 1:1 (3:10, 10:3). W polskiej ekipie nie zabrakło m.in. Ryszarda Boska, Włodzimierza Szczyńskiego, Włodzimierza Sadalskiego, Marka Karbarza, Mirosława Rybaczewskiego czy Zbigniewa Zarzyckiego, a w reprezentacji ZSRR Władimira Zajcewa, Władimira Kondry, Aleksandra Sawiny i Aleksandra Jeremiłowa. Dopingowali oni także swoich rodaków z trybun w Twardogórze.

Polska - Rosja 1:3 (23:25, 25:23, 23:25, 22:25)

Polska: Piotr Nowakowski, Grzegorz Kosok, Bartosz Kurek, Zbigniew Bartman Michał Ruciak, Łukasz Żygadło, Paweł Zatorski (libero), Paweł Woicki, Jakub Jarosz, Michał Bąkiewicz.
Rosja: Aleksander Butko, Dmitrij Ilnych, Dmitrij Muserskij, Nikołaj Apalikow, Aleksiej Spirydonow, Taras Chtiej i Aleksandr Sokołow (libero), Nikołaj Pawłow, Siergiej Grankin, Denis Biriukow, Dmitrij Krasikow.



Meksykańska fala w Twardogórze

Gwarantują szybką i skuteczną akcję

► **Ochotnicy z gminy Twardogóra długo nie zapomną tegorocznych obchodów Dnia Strażaka, które odbyły się 4 maja na terenie remizy miejscowej OSP.** Przed uroczystą mszą świętą burmistrz Jan Dżugaj wręczył im kluczyki do nowego wozu strażackiego marki Mercedes. Ten symboliczny akt poprzedziła zbiórka, podczas której burmistrz, a zarazem prezes Zarządu Oddziału Gminnego ZOSP RP, Jan Dżugaj powitał kolegów druhowów, jak również zaproszonych gości. A byli wśród nich m.in., reprezentujący władze gminy wiceburmistrz Jan Bernacki i przewodniczący rady miejskiej Stanisław Adamski, komendant PSP w Oleśnicy Jacek Noworycki oraz inspektor ds. obrony cywilnej, wojskowości, obrony kraju

i spraw p-poż. Leokadia Bielecka. – Bezpieczeństwo to rzecz święta, dlatego ważnym jest, aby sprzęt i wyposażenie naszych strażaków było jak najlepsze – podkreślił Jan Dżugaj i wręczył naczelnikowi OSP w Twardogórze Sebastianowi Pawlakowi kluczyki oraz dowód rejestracyjny do ciężkiego samochodu bojowego marki Mercedes. – Niech wam służy i zawsze wracajcie nim bezpiecznie – życzył strażakom. Auto kosztowało ponad 600 tys. zł i zostało zakupione dzięki trójstronnemu finansowaniu. Za wsparcie Jan Dżugaj podziękował komendantowi Noworyckiemu oraz Urzędowi Marszałkowskiemu we Wrocławiu. – Dał co prawda mniej, niż obiecywał, ale lepsze to, niż nic – uśmiechnął się. Twardogór-



ski magistrat, decyzją rady miejskiej, przeznaczył na samochód 350 tys. zł. Później wszyscy, przy akompaniamencie Twardogórskiej Orkiestry Dętej Stanisława Miśkiewicza, przeszli do Bazyliki Mniejszej, gdzie odbyła się msza w intencji strażaków. Na placu przed świątynią wóz został uroczystie poświęcony. Podczas spotkania towarzyskiego w remizie zostały wręczone dyplomy i odznaczenia za zasługi. W sumie otrzymało je 9 osób. Byli to: Karol Pater (55 lat w straży), Krzysztof Welcz (15 lat), Adam Pawlak (10 lat), Dariusz Szypa (10 lat), Piotr Szydełko (10 lat), Łukasz Szydełko (10 lat), Mateusz Szczęch (10 lat), Kamil Babula (5 lat) i Szymon Dżugaj (5 lat).



Funkcjonalny łącznik

► **Było ładnie, ale teraz jest jeszcze piękniej. Przyczynił się do tego, zakończony niedawno, remont i przebudowa nawierzchni wraz z zagospodarowaniem terenu pomiędzy Ryńkiem a ul. Ogrodową w Twardogórze.** Oficjalnego odbioru tej inwestycji dokonano 16 maja w Urzędzie Miasta i Gminy. Inwestora reprezentowali: burmistrz Jan Dżugaj ze swym zastępcą Janem Bernackim oraz Aleksander Król i Ryszard Zieliński. Obecni byli również: Jan Pawlak - wykonawca z firmy Kan-Wod, projektant Paweł Kalinowski z Wrocławia oraz przedstawiciele Spółdzielni Mieszkaniowej, na terenie której realizowana była inwestycja: prezes Andrzej Rogalski i wiceprzewodnicząca rady nadzorczej Regina Oczkowska. – Przebudowując rynek, stworzyliśmy pewną enklawę dla pieszych, ale brakowało nam funkcjonalnego i bezpiecznego łącznika między ryńkiem a ul. Ogrodową. Problem ten udało nam się rozwiązać, co nie byłoby możliwe, gdyby nie zabezpieczone przez radnych środki w budżecie gminy – powiedział burmistrz i dodał: –

Zrobiliśmy kolejny krok ku temu, żeby w twardogórskim rynku było funkcjonalniej, bezpieczniej i przyjemniej. Czy to nam się udało, potwierdzą już sami uczestnicy ruchu w tym miejscu, albowiem jak cię widzą, tak cię piszą. Prezes Spółdzielni: – Dołożyliśmy wielu starań, aby odrestaurować nasze zasoby mieszkaniowe i wielkim zbawieniem dla nas było wykonanie tego łącznika. Przy zaciągniętych kredytach na docieplenie i zmianę elewacji wszystkich budynków, nie byłoby nas stać na taką inwestycję. To znakomicie wykonane zadanie zdaje egzamin w stu procentach – zakończył. Dalsza część odbioru odbyła się już w miejscu samej inwestycji, gdzie prezes zobowiązał się regularnie nasadzać nową zielen. – Może być? – burmistrz Jan Dżugaj zapytał wyglądającego przez okno mieszkańca pobliskiego bloku. W odpowiedzi zobaczył uśmiech i kciuka uniesionego w górę. Wartość kosztorysu inwestorskiego wynosiła 1 667 142 zł brutto. W przetargu nieograniczonym zostały złożone dwie oferty: Marka Zalewskiego ze Żmigródka na 723 356 zł i wspo-

mnianego Jana Pawlaka na 499 535 zł. Umowa z jego firmą została podpisana 17.09.2010 r. Przedmiot zamówienia obejmował: jezdnię z kostki betonowej o pow. 1 326 m kw, chodniki z kostki betonowej „złota jesień” o łącznej pow. 968 m kw, krawężniki betonowe o długości 404 m, kanalizację deszczową PCV o śr. 160 mm i długości 71,4 m, wpusty uliczne (6 sztuk), latarnie uliczne (5), kosze na śmieci (6), słupki ograniczające, ławki żeliwno - drewniane (5) oraz uporządkowanie terenu zieleni.



Było skrzyżowanie, jest rondo

► To, o czym mieszkańcy innych małych miasteczek mogą jedynie pomarzyć, w Twardogórze już mamy. 23 maja oddano kolejną kluczową drogową inwestycję polegającą na przebudowie skrzyżowania ul. Wrocławskiej, Wielkopolskiej i Ratuszowej w rondo typu małego. Podczas uroczystego odbioru tego zadania rolę gospodarza, a zarazem inwestora zastępczego, pełnił burmistrz Jan Dżugaj. Jego zaproszenie przyjęli m.in. wicemarszałek Marek Łapiński ze swoimi współpracownikami oraz starosta Zbigniew Potyrała. Z informacji, jakimi z zebranymi podzielił się burmistrz, wynika, że finansowanie tej inwestycji zostało podzielone na trzy podmioty. Województwo dało 554 353,36 zł (50 proc.), a powiat i gmina po 277 176,68 zł (25 proc.).

Całkowita wartość zadania, wykonanego przez spółkę Gembali-Mikstacki z Krotoszyna, wyniosła 1 098 000,00 zł. Marszałek Marek Łapiński nie krył swojego zadowolenia z tego, że zadanie to mogło być zrealizowane dzięki trójstronnemu partnerstwu. Pogratulował Janowi Dżugajowi odwagi, przyznając jednocześnie, iż zdaje sobie sprawę, jak w sumie mało priorytetowa dla urzędu marszałkowskiego inwestycja, może być kluczowa i ważna dla lokalnego społeczeństwa. – Lepiej budować rondo, niż stawiać światła, które nie zawsze się sprawdzają – podkreślił marszałek. Imiennie Markowi Łapińskiemu podziękował burmistrz Jan Dżugaj, doceniając fakt, że sygnał gminy i starostwa padł na tak podatny grunt. Wyrazy uznania przekazał także wszystkim innym, którzy przyczyni-



ni się do budowy ronda. Przy okazji wspominał, że kolejne rondo najprawdopodobniej powstanie na skrzyżowaniu ul. Wrocławskiej, Trzebnickiej i Leśnej, również przy partycypacji finansowej gminy. Jan Dżugaj nie krył również, że gmina Twardogóra powoli zaczyna „deptać” wokół realizacji zadania związanego z wyprowadzeniem ruchu ciężkiego, a więc skierowaniem za miasto drogi o nr 448. – Życzylibyśmy sobie więcej takiej współpracy. Trzy- lub czterostronnej, ale żeby efekt był taki sam – w imieniu mieszkańców podziękowała radna Barbara Franc. Kolejną częścią odbioru tego zadania było symboliczne przecięcie wstęgi. Jako ostatni dokonał tego burmistrz Jan Dżugaj.

Zakres rzeczowy przebudowy skrzyżowania w rondo obejmował m.in. geodezyjne wytyczenie robót, roboty przygotowawcze i rozbiórkowe oraz roboty ziemne drogowe, a także sieciowe. Inspektorami nadzoru inwestorskiego byli: Waldemar Mandziuk (branża drogowa), Krzysztof Gońc (sieci i instalacja wod.-kan.), Henryk Domagała (branża elektryczna). Rondo zaprojektowała firma Usługi Budowlane i Przemysłowe Mirosław Musielak z Milicza. Koszt opracowania dokumentacji projektowej pokryła gmina.



po przebudowie



przed przebudową

UWAGA PRZEDSIĘBIORCY

Przedsiębiorcy, którzy prowadzą bądź prowadzić działalność gospodarczą na podstawie wpisu do ewidencji działalności gospodarczej prowadzonej przez Burmistrza Miasta i Gminy Twardogóra **proszeni są o pilny kontakt z ewidencją** (pok. nr 6 w budynku Urzędu Miasta i Gminy w Twardogórze w godz. 7.30-15.30 od pn-pt; tel. 71 399 22 37) i **dostosowanie swoich wpisów do obowiązujących przepisów** w tym zakresie, bądź złożenie wniosku o wykreślenie z ewidencji działalności gospodarczej w związku z zaprzestaniem jej prowadzenia.

Powyższe informacje są niezbędne do przeniesienia aktualnych danych do Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej prowadzonej przez Ministra Gospodarki, która wejdzie w życie od dnia 1 lipca 2011 r.

Przeciwdziałamy przemocy w rodzinie

Zarządzeniem nr 63.2011 burmistrz Miasta i Gminy Twardogóra powołał Gminny Zespół Interdyscyplinarny do spraw Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie przy Miejsko Gminnym Ośrodku Pomocy Społecznej na okres 4 lat. W jego skład weszli: Urszula Debera (przewodnicząca) - pracownik Miejsko Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Twardogórze, Lidia Popecka (z-ca przewodniczącej) - sierżant Komisarzatu Policji w Twardogórze, Teresa Tyszer (sekretarz) - pedagog szkolny Gimnazjum nr 1, Renata Majdzik - pielęgniarka środowiskowa SZPZOZ w Twardogórze, Jerzy Chrzan - członek Gminnej Komisji Rozwiązywania

Probleatów Alkoholowych, Katarzyna Majecka - pedagog szkolny Szkoły Podstawowej nr 1, Zofia Kulik - nauczyciel Szkoły Podstawowej w Grabownie Wielkim, Ewa Kowalkowska - Starszy Kurator Zawodowy Rodzinny - Sąd Rejonowy - Zespół Kuratorskiej Służby Sądowej w Oleśnicy i Maciej Bogucki - starszy kurator zawodowy dla Dorosłych - Sąd Rejonowy - Zespół Kuratorskiej Służby Sądowej w Oleśnicy. Zadania zespołu wynikają z art. 9 ust. 2 ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie. Siedziba zespołu mieści się w Miejsko-Gminnym Ośrodku Pomocy Społecznej w Twardogórze przy ulicy Wielkopolskiej 11.

➤ „POLSKA BIEGA”

W niedzielne południe 15 maja GOSiR był organizatorem imprezy sportowej zachęcającej do aktywnego spędzania wolnego czasu. W ramach ogólnopolskiej akcji „Polska biega” został zorganizowany na dystansie 3 i 6 km. Przy okazji zostały otwarte oznakowane trasy rekreacyjne. W biegu wzięło udział około 50 uczestników. Wśród biegających byli również miłośnicy nordic walking, którzy pokonywali tę samą trasę o kijach. Start zaplanowano o godz. 12 przed halą sportowo-widowską. Na wstępie odbyła się prelekcja na temat korzyści zdrowotnych wpływających z aktywności ruchowej, odpowiedniego doboru ubioru i obuwia. Każdy uczestnik otrzymał pamiątkową chustę oraz wodę. Pierwsi wystartowali biegacze, którzy truchtem pokonali trasę. Zaraz po nich ruszyła grupa „kijkarzy” wraz z instruktorami. Wśród wszystkich uczestników zostały rozlosowane nagrody m.in. karnety na basen, wejściówki na siłownię, korty i do sauny. Najliczniejsza rodzina uczestnicząca w biegu otrzymała puchar.



W biegu udział wzięło około 50 uczestników. Najliczniejsza rodzina otrzymała puchar.

➤ SUKCES NASZYCH BIEGACZY

Zawodniczka z Twardogóry Katarzyna Kuś wygrała bieg o puchar burmistrza miasta, który odbył się już siódmy raz w Kątach Wrocławskich. Na dystansie 5,7 km osiągnęła czas 23 min 27 s. Wśród mężczyzn wysokie 5 miejsce zajął młody biegacz Echa Twardogóra Marek Rządczyk. W swojej kategorii M-16 był pierwszy, z czasem 18 min. 39s.

nych kategoriach wiekowych. I tak, wśród młodziczek pierwsze miejsce zajęła Karolina Berkowska - MLKS Echo Twardogóra z wynikiem 1789 pkt; mężczyźni - wielobój: młodzicy: Błażej Sobczak - 4 miejsce (2478 pkt); juniorzy: Sławomir Tylcz - 4 miejsce (5762 pkt); juniorzy młodszy: Kacper Schubert - 5 miejsce (4394 pkt), Dawid Kaźmierczak - 7 miejsce (4233 pkt), Szymon Olszański - 9 miejsce (977 pkt).

➤ MINIPIŁKA NOŻNA

Szkolne zawody chłopców w minipiłce nożnej odbyły się 5 maja na Orliku. Choć pogoda nie dopisywała, w zawodach udział wzięły cztery szkoły podstawowe z naszej gminy. Pierwsze trzy miejsca zostały nagrodzone pucharem oraz dyplomem. I - SP 2 Twardogóra, II - SP Goszcz, III - SP Grabowno Wielkie, IV - SP 1 Twardogóra.

➤ CZWÓRBÓJ PRZYJAŹNI

Lekkoatletyczny czwórbój przyjaźni dla dzieci ze szkół podstawowych odbył się 13 maja na bieżni przy hali sportowo - widowiskowej. Wyniki: dziewczęta: I - SP 1 Twardogóra, II - SP 2 Twardogóra, III - SP Goszcz, IV - SP Grabowno Wielkie; chłopcy: I - SP 2 Twardogóra, II - SP Goszcz, III - SP 1 Twardogóra, IV - SP Grabowno.

➤ DOMINOWAŁA KRÓLOWA SPORTU

Mistrzostwa powiatu w indywidualnych zawodach w lekkiej atletyce szkół gimnazjalnych odbyły się 11 maja na bieżni przy hali sportowo - widowiskowej w Twardogórze. W rywalizacji wzięli udział uczniowie gimnazjów z Twardogóry, Oleśnicy, Sycowa, Bierutowa. Zwycięzcy poszczególnych konkurencji otrzymali pamiątkowe dyplomy. Dodatkowej klasyfikacji poddano szkoły, które w ogólnym rozrachunku zajęły następujące miejsca: dziewczęta. I - Gimn. nr 1 Twardogóra, II - Gimn. nr 3 Oleśnica, III - Gimn. nr 2 Oleśnica, IV - Gimn. Bierutów, V - Gimn. Syców, VI - Gimn. Gminy Oleśnica; chłopcy: I - Gimn. nr 1 Twardogóra, II - Gimn. nr 3 Oleśnica, III - Gimn. Syców, IV - Gimn. nr 2 Oleśnica, V - Gimn. nr 2 Oleśnica, VI - Gimn. Gminy Oleśnica. Szkoły zajmujące pierwsze trzy miejsca otrzymały puchary ufundowane przez GOSiR. Lekkoatletyczne gminne zawody klas I-IV szkół podstawowych odbyły się w dniach 24 i 25 maja. Wyniki: Klasy I: I - SP 2 Twardogóra, II - SP Goszcz, III - SP 1 Twardogóra, IV - SP Grabowno Wielkie; Klasy II: I - SP 2 Twardogóra, II - SP 1 Twardogóra, III - SP Goszcz, IV - SP Grabowno; Klasy III: I - SP 1 Twardogóra, II - SP 2 Twardogóra, III - SP Goszcz; Klasy IV: I - SP 2 Twardogóra, II - SP 1 Twardogóra, III - SP Goszcz.



Katarzyna Kuś i Marek Rządczyk

➤ WIELOBOIŚCI ROZPOCZĘLI SEZON

Na Stadionie Miejskim w Zgorzelcu dolnośląscy lekkoatleci rozpoczęli zawody w ramach mitingu inauguracyjnego nowego sezonu oraz rozegrali Mistrzostwa Dolnego Śląska w wielobojach lekkoatletycznych. Dwa dni kwietniowych zmagani wieloboiści wyłoniły zwycięzców w poszczegól-



W turnieju minisiatkówki rywalizowali zawodnicy z różnych stron Polski

➔ OGÓLNOPOLSKA MINISIATKA

Ogólnopolski turniej minisiatkówki chłopców z rocznika 1998 „Wiosna 2011” odbył się w dniach 9-10.04 w hali sportowo-widowiskowej. Organizatorem turnieju był GOSiR z miastem Syców. Uczestnikami były drużyny z całej Polski: UKS Siata Łódź, Oczko Białystok I, SP 1 Syców, SP 50 Wrocław, SP 53 Poznań, MKSR Pyskowice, MOS Będzin, SP Smolnik, DOSS Częstochowa, UKS Dwójka Milicz, Oczko Białystok II, SP 87 Kraków. Zawodnicy wraz z trenerami przebywali w hotelach GOSiR od piątku do niedzieli. Każdy uczestnik otrzymał pamiątkową koszulkę, w której zaprezentowali się na rozpoczęciu i zakończeniu turnieju. Trzy najlepsze zespoły otrzymały puchary wraz z medalami, natomiast każda z pozostałych drużyn pamiątkową statuetkę. Wybrano również najlepszego zawodnika, którym został Damian Domagała. Kolejność końcowa: 1. UKS Siata Łódź, 2. MOS Będzin, 3. SP 1 Syców, 4. SP Smol-

nik, 5. Oczko Białystok I, 6. DOSS Częstochowa, 7. SP 50 Wrocław, 8. SP 87 Kraków, 9. Oczko Białystok II, 10. UKS Dwójka Milicz, 11. SP 53 Poznań, 12. MKSR Pyskowice.

➔ WIELKANOCNA PISANKA

II edycję konkursu plastycznego „Pisanka Wielkanocna” rozstrzygnięto 14.04. Na konkurs wpłynęło 268 prac z różnych placówek naszej gminy. Jury w składzie: Joanna Chomiuk, Anna Rydzik, Agnieszka Franc, Irena Holovach i Robert Wolf dokonało wyboru najładniejszych prac i przyznało 48 nagród i wyróżnień w sześciu kategoriach wiekowych. Jury w wyborze prac zwróciło uwagę na: nawiązanie do tradycji świątecznej, pomysłowość wykonanej pracy, staranność, samodzielność, wrażenia artystyczne, pomysłowość. Wyniki: Kategoria 3-4 lat: 1. Jakub Sekuła - Miejskie Przedszkole w Twardogórze, II - Iga Polkowska- Miejskie Przedszkole w Twardogórze, III - Marika Patela-

GOSiR- kółko plastyczne. Kategoria 5-6 lat: I - Katarzyna Gaber- SP Goszcz, II - Milena Bubińska- Miejskie Przedszkole w Twardogórze, III - Klaudia Mazur- Miejskie Przedszkole w Twardogórze, IV - Maciej Barszczyk - SP Grabowno Wielkie. Kategoria klas I-III: I - Mateusz Moskał - SP2, II - Szymon Bednarski - SP Grabowno Wielkie, III - Marta Piech - SP1 Twardogóra, IV - Marta Kubacka - SP 1Twardogóra, V - Sylwia Ruskiewicz - SP 1 Twardogóra. Klasy IV-VI: I - Julian Kałandziak- SP Goszcz, II - Aleksandra Bury, III - Marta Urbanek. Gimnazjum: I - Małgorzata Rataj - Gimnazjum nr 2, II - Michał Bruder - Gimnazjum nr 1, III - Natalia Łuczak - Gimnazjum nr 2, IV - Joachim Zając - Gimnazjum nr 2. Kategoria powyżej 16 lat: I - Alina Stelmaszek, II - Maria Knefel, III - Maria Adamów. Wszystkim artystom, nauczycielom, opiekunom oraz dyrekcji przedszkoli oraz szkół GOSiR dziękuje za rozpropagowanie konkursu i zachęcanie do wzięcia w nim udziału.

Więści z naszego przedszkola

Maj pełen niespodzianek

► **Miesiąc maj był szczególnym czasem dla dzieci i pań z Miejskiego Przedszkola w Twardogórze.** Już po raz kolejny w placówce realizowany był program „Kubusiowi Przyjaciele Natury”, którego celem jest kształtowanie u dzieci postaw proekologicznych i przekonania, że człowiek nie tylko niszczy przyrodę, ale może ją też uratować. W ramach projektu realizowane były różne działania. Przedszkolaki nauczyły się odpowiedniego

zachowania się w lesie, a także zdobyły wiedzę na temat ochrony środowiska. Dowiedziały się w jaki sposób segregować śmieci, oszczędzać wodę i energię. Mali przyjaciele przyrody zawitali również do Urzędu Miasta i Gminy, gdzie odwiedziły burmistrza Jana Dżugaję. Dzieci wraz ze swoimi opiekunkami udały się również do OSP w Twardogórze. Podczas spotkania miały możliwość obejrzenia sprzętu, który wykorzystywany jest w czasie akcji pożarniczych oraz przy wypadkach drogowych. Na koniec przedszkolaki, pod czujnym okiem strażaków, udały się na przejażdżkę ich wozem. Ciekawym wydarzeniem było także spotkanie z policjantem. Przedszkole odwiedził aspirant Jerzy Chrzan, który przeprowadził prelekcję na temat „Bezpieczny przedszkolak”. Dzieci miały okazję pogłębić swoją wiedzę na temat odpowiedniego zachowania się podczas różnych niebezpiecznych sytuacji. Stróż prawa opowiadał m.in.



o tym, w jaki sposób bezpiecznie poruszać się po ulicy, jak zachować się podczas spotkania z obcą osobą. Maluchy chętnie zadawały pytania, a potem z ciekawością zapoznały się z wyposażeniem radiowozu policyjnego.

Dyrekcja przedszkola składa serdeczne podziękowania strażakom z OSP: Sebastianowi Pawlakowi, Adamowi Pawlakowi, Mateuszowi Szczęchowi, Mirosławowi Rudkiewiczowi, Jerzemu Polakowi, Łukaszowi Szydełce oraz policjantowi Jerzemu Chrzanowi za zaangażowanie i pomoc w zorganizowaniu spotkań.



Gimnazjum kuźnią talentów



► **Finał konkursu „Jestem twórcą”, organizowany przez gimnazjum, odbył się 12 maja.** Już od pięciu lat szkoły skupione w Dolnośląskim Stowarzyszeniu na Rzecz Uzdolnionych prezentują tutaj dorobek swoich uczniów. Komisja konkursowa w składzie: dyrektor SP nr 2 Elżbieta Stępień, Maria Kucharska, Jolanta Ilków oraz Robert Orlikowski - przewodniczący, oceniała prezentacje w czterech kategoriach tematycznych.

Oto wyniki konkursu. Kategoria prac przyrodniczych: I - Zuzanna Gołębska (Gimn. 3 Oleśnica), II - Monika Fryta (Gimn. 3 Oleśnica), III - Paweł Kuriata (Gimn. nr 1 w Twardogórze), który zaprezentował przeprowadzone samodzielnie doświadczenia, wyjaśniające temat „Człowiek”. W prezentacjach artystycznych I miejsce przypadło uczniom twardogórskiego gimnazjum. Patryk Głęba zaprezentował „Mój ogród – moje hobby”,

pracę zilustrowała Marlena Mrowicka i Julita Zielonka. II miejsce zajęła Natalia Galik z Gimnazjum nr 2 w Oleśnicy, a III Paweł Gerlach z gimnazjum w Twardogórze, który zaprezentował, ilustrowany wykonanymi przez siebie zdjęciami, „Kalendarz - 2012”. W kategorii matematyczno-fizycznej pierwsze trzy nagrody zdobyli uczniowie twardogórskiego gimnazjum. I miejsce oraz nagrodę za najlepszą prezentację w konkursie - Przemysław Szymański („Fizyka burzy”); II – Łukasz Wielocho („Optyka w życiu codziennym”); III - Maria Antonowicz, Kinga Kiełyka, Daria Sobera za prezentację „Ile składnika do piernika?”. Kategoria humanistyczna: I miejsce - uczniowie Gimnazjum nr 1 w Górze, I – „Film o moim mieście - Twardogóra moim miejscem” autorstwa uczniów twar-

dogórskiego gimnazjum: Aleksandry Burdy, Jagody Jankowskiej, Jakuba Kłossowskiego, Andrzeja Wajdy, Patryka Sobolewskiego, Mateusza Siemasza, Laury Nesteruk, Marcina Wajdy, Bartosza Suligi, Macieja Janika; III miejsce - publikacja „Życie Weroni” autorstwa uczniów Gimnazjum w Górze. Tradycją stało się wyróżnianie specjalną nagrodą gimnazjów, które posiadają najwięcej finalistów w danej edycji konkursu. W tym roku tytuł „Kuźni talentów” przypadł twardogórskiemu gimnazjum. Szkoła otrzymała, ufundowaną przez burmistrza, cyfrową kamerę. Dyplomy, podziękowania i upominki laureatom konkursu wręczyli: Wioletta Cijka – inspektor do spraw oświaty, przewodniczący komisji konkursowej Robert Orlikowski i dyrektor gimnazjum Anna Siwa.

Jubileusz młodych recytatorów

► **Gminny Konkurs Recytatorski dla uczniów klas I-IV odbył się już po raz. 20. w twardogórskiej bibliotece.** Okrągła rocznica edycji konkursu recytatorskiego była okazją do świętowania. W jury konkursowym zasiadły dawne recytatorki (Magdalena Maksoń, Sabina Perit i Patrycja Samojluk), które kiedyś zdobywały laury w konkursach. Każda z pań przygotowała fragment „Pchły Szachrajki” Jana Brzechwy. Fragmenty te spięły cały konkurs w zgrabną, niczym pchłą Szachrajka, całość. Gdy wysłuchano recytacji i wraz z nieznośną pchłą dojechało do Wrocławia, pojawił się burmistrz Jan Dżugaj, który tradycyjnie jest patronem konkursu i fundatorem pierwszych nagród w poszczególnych kategoriach wiekowych. W kategorii klas I-II szkół podstawowych I nagrodę burmistrza

przyznano Milenie Gawin z SP nr 1 w Twardogórze, drugą - Alicji Ciosek ze SP w Goszczu, trzecią ex-aequo - Adamowi Bubińskiemu i Emanuelowi Bierackiemu z jedyńki, a czwartą - Jagodzie Ślusarek z Goszcza. Wyróżnienia w tej kategorii wiekowej otrzymały: Oliwia Górowska z SP w Grabownie Wielkim, Dominika

Dwornikowska z jedyńki i Agata Zielińska z dwójki. W kategorii klas III-IV szkół podstawowych I nagrodę zdobył Stanisław Dziadkiewicz z SP w Grabownie Wielkim, drugą Michał Michno z SP nr 3 w Twardogórze, trzecią Mateusz Antas z SP nr 2, czwartą Aleksandra Gierus z jedyńki, a piątą Natalia

Łotecka z dwójki. Wyróżnienia przyznano: Marcelinie Plucie i Aleksandrze Bury z jedyńki, Martynie Harzowskiej i Indze Dziegielewskiej z dwójki oraz Joannie Rak, Dominikowi Sieradzkiemu i Szymonowi Snopkowi z trójki. Młodzi recytatorzy odebrali z rąk burmistrza Jana Dżugaja nagrody książkowe.



Mali recytatorzy wraz z burmistrzem Janem Dżugajem

Dni Ziemi są w Twardogórze codziennie

Film przyrodniczy „Rytmy natury w Dolinie Baryczy” Artura Homana był chyba największą atrakcją zwieńczenia tegorocznych obchodów Twardogórskich Dni Ziemi, które odbyły się 20 kwietnia. Tym razem nie było przegranych, ani wygranych, albowiem, jak na olimpiadzie, liczył się sam udział. Zebranych w hali sportowo-widowiskowej uroczyste powitała dyrektor Gimnazjum, czyli organizator, Anna Siwa. – Poprzez zabawę będziemy się uczyć, jak tę naszą piękną twardogórską ziemię ratować dla przyszłych pokoleń – powiedziała i wyjaśniła, skąd wzięło się hasło przyświecające obchodom „Las wokół nas. Twardogórskie lasy skarbem regionu Doliny Baryczy”.



– Rok 2011 został ogłoszony przez Unesco „Rokiem lasów”, a i Twardogóra lasami przecież stoi – dodała i życzyła udanej zabawy. Za chwilę głos zabrał wiceburmistrz Jan Bernacki: – W Twardogórze jest trochę tak, że w którą stronę byśmy nie poszli, to i tak wejdziemy do lasu – zażartował, a następ-

nie przedstawił możliwości bezpłatnego oddawania odpadów elektrycznych i elektronicznych, wielkogabarytowych oraz posegregowanych z gospodarstw domowych. – Jest ich coraz więcej, co oznacza, że więcej osób przyłącza się do segregacji – oznajmił, a całe swoje wystąpienie spuentował tak: – Dziś mamy tylko zwieńczenie całorocznej edukacji, gdyż Dni Ziemi obchodzimy w gminie Twardogóra codziennie. Obecna na obchodach posłanka PO Ewa Wolak przyznała, że region Doliny Baryczy i ziemia twardogórska są dla niej płucami Wrocławia, dlatego, jak tylko może, chętnie u nas wypoczywa - przyjeżdża na grzyby, jeździ rowerem, dużo spaceruje. – Chapeau bas dla dyrektorów szkół, nauczycieli i miejscowej młodzieży – nie kryła, że jest pod wrażeniem tak profesjonalnie zorganizowanej imprezy. Ciepło o miejscowej młodzieży wypowiedział się również Cezary Sierpiński - prezes zarządu Stowarzyszenia Gmin i Powiatów Doliny Baryczy. – To będzie pierwsze pokolenie Polaków, które już nigdy nie wywiezie śmieci do lasu – nie miał wątpliwości. Najmłodszy uczestnicy Dni Ziemi z wielkim zapałem integrowali się przez wspólną naukę oraz zabawę. Segregowali odpady do kolorowych worków, odpowiadali na pytania quizu wiedzy, grali w gry komputerowe



o tematyce leśnej, układali puzzle leśne, memory o roślinach i zwierzętach, rysowali, kolorowali, wykonywali zabawy ruchowe, naśladując zwierzęta. Ich starsi koledzy na stanowiskach komputerowych rozpoznawali rośliny i zwierzęta, zaznaczali na mapie obiekty chronione, a na piramidzie zdrowego żywienia dzielili produkty spożywcze na zdrowe i niezdrowe. Okrasą ich zmagani były wystawy: fotograficzna „Najpiękniejsze zakątki leśne gminy Twardogóra”, prac plastycznych „Jestem drzewem” oraz darów lasu. Ale chyba największą atrakcją dla każdego stanowił film przyrodniczy „Rytmy natury w Dolinie Ba-

ryczy” autorstwa Artura Homana, który osobiście opowiadał o tajnikach filmowania i fotografowania przyrody. – Niewiarygodne – oglądający dokument nie kryli swego podziwu. Najczęściej przy fragmencie, w którym piskłę kukułki, aby przeżyć, instynktownie wyrzucało z gniazda trzciniaków pozostałe jaja. Już na sam finał, czyli na wręczenie nagród i upominków, dotarł burmistrz Jan Dżugaj w towarzystwie członka zarządu województwa dolnośląskiego, byłego olimpijczyka w podnoszeniu ciężarów Włodzimierza Chlebosza. Imprezę zwieńczył piknik ekologiczny na świeżym powietrzu.



Każda szkoła otrzymała nagrodę



Dyrektorom szkół gratulował również Włodzimierz Chlebosz

Wybieramy sołtysów

16 MAJA, DĄBROWA

W zebraniu uczestniczył burmistrz Jan Dżugaj, Radę Miejską reprezentował Stanisław Adamski a Urząd Miasta i Gminy Krzysztof Górecki i Sylwia Dulik. Liczba uczestniczących mieszkańców: 28. Kandydaci na sołtysa: Dorota Kawałko (9 głosów), Kazimiera Pruska (18). Liczba oddanych głosów na sołtysa: 28, w tym 1 nieważny. **Sołtysiem, jak w poprzedniej kadencji, została wybrana Kazimiera Pruska.** Liczba oddanych głosów na radę sołecką: 28, w tym 1 nieważny. Skład rady sołeckiej wsi Dąbrowa: Zbigniew Gaśior - przewodniczący (23), Dorota Kawałko - zastępca (24), Sylwia Lipowska (24), Leszek Pater (27).

17 MAJA, DROGOSZOWICE

W zebraniu uczestniczył burmistrz Jan Dżugaj, Radę Miejską reprezentował Stanisław Adamski a Urząd Miasta i Gminy Aleksander Król i Joanna Sobiś. Liczba uczestniczących mieszkańców: 37. Kandydaci na sołtysa: Szymon Franc (13), Wojciech Patela (11), Jarosław Przyślak (13). Liczba oddanych głosów na sołtysa: 37. W drugiej turze oddano 37 głosów: 18 na Szymona Franca i 19 Jarosława Przyślaka. **Sołtysiem został wybrany Jarosław Przyślak.** W poprzedniej kadencji był Zbigniew Hamiga. Liczba oddanych głosów na radę sołecką: 37. Skład rady sołeckiej wsi Drogoszowice: Wojciech Patela - przewodniczący (30), Mieczysław Chmiel - zastępca (31), Władysław Raczkowski (32).

18 MAJA, SOSNÓWKA

W zebraniu uczestniczył burmistrz Jan Dżugaj, Radę Miejską reprezentował Stanisław Adamski, a Urząd Miasta

i Gminy Aleksander Król i Joanna Sobiś. Liczba uczestniczących mieszkańców: 29. Kandydaci na sołtysa: Henryk Janiec (1), Daniel Nicpoń (27). Liczba oddanych głosów na sołtysa: 29, w tym 1 nieważny. **Sołtysiem został wybrany Daniel Nicpoń.** W poprzedniej kadencji była Wioletta Bączyńska-Grubska. Liczba oddanych głosów na radę sołecką: 24, w tym 1 nieważny. Skład rady sołeckiej wsi Sosnówka: Henryk Koczenasz - przewodniczący (23), Czesław Pronobis - zastępca (22), Wioletta Bączyńska-Grubska (22).

19 MAJA, ŁAZISKO

Radę Miejską reprezentowała Sylwia Sobczak a Urząd Miasta i Gminy Janina Czekajło i Anna Graf. Liczba uczestniczących mieszkańców: 24. Kandydaci na sołtysa: Michał Wieczorek (16), Henryk Janik (7). Liczba oddanych głosów na sołtysa: 24, w tym 1 nieważny. **Sołtysiem został wybrany Michał Wieczorek.** W poprzedniej kadencji była Sylwia Sobczak. Liczba oddanych głosów na radę sołecką: 24. Skład rady sołeckiej wsi Łazisko: Henryk Janik - przewodniczący (20), Magda Ciosek - zastępca (23), Zdzisław Laskowski (22), Wojciech Kowalski (23), Maria Jędrzejczak (20).

20 MAJA, DRĄGÓW

Radę Miejską reprezentował Jerzy Skrzypiec a Urząd Miasta i Gminy Wojciech Urbaniak i Anna Olek. Liczba uczestniczących mieszkańców: 54. Kandydaci na sołtysa: Piotr Banasiak (36), Stanisław Iszczek (16). Liczba oddanych głosów na sołtysa: 54, w tym 2 nieważne. **Sołtysiem, jak w poprzedniej kadencji, został wybrany Piotr Banasiak.** Liczba oddanych głosów na radę sołecką: 50. Skład rady sołeckiej wsi Drągów: Monika Zajac -

przewodnicząca (43), Józef Mateusiak - zastępca (43), Romuald Wodnicki (40), Marcin Banasiak (44), Kamil Leśniewski (43).

23 MAJA, DOMASŁAWICE

W zebraniu uczestniczył burmistrz Jan Dżugaj, Radę Miejską reprezentowała Sylwia Sobczak a Urząd Miasta i Gminy Janina Czekajło i Łukasz Gargula. Liczba uczestniczących mieszkańców: 51. Kandydaci na sołtysa: Stanisław Grzesiak (6), Agata Jesionka (44). Liczba oddanych głosów na sołtysa: 51, w tym 1 nieważny. **Sołtysiem została wybrana Agata Jesionka.** W poprzedniej kadencji był Tomasz Polak. Liczba oddanych głosów na radę sołecką: 51. Skład rady sołeckiej wsi Domasławice: Przemysław Tyszer - przewodniczący (48), Tomasz Polak - zastępca (50), Stanisław Grzesiak (40), Daniela Kotala (49), Wiesława Flis (49).

24 MAJA, DROŹDZIĘCIN

W zebraniu uczestniczył burmistrz Jan Dżugaj, Radę Miejską reprezentowała Sylwia Sobczak a Urząd Miasta i Gminy Wojciech Urbaniak i Anna Olek. Liczba uczestniczących mieszkańców: 16. Kandydaci na sołtysa: Elżbieta Polak (16). Liczba oddanych głosów na sołtysa: 16. **Sołtysiem, jak w poprzedniej kadencji, została Elżbieta Polak.** Liczba oddanych głosów na radę sołecką: 16. Skład rady sołeckiej wsi Drożdziejcin: Waldemar Okoń - przewodniczący (16), Elżbieta Kulińska - zastępca (16), Leokadia Okoń (16), Ryszard Cierpka (16), Maria Smolis (16).

24 MAJA, MOSZYCE

W zebraniu uczestniczył burmistrz Jan Dżugaj, Radę Miejską reprezentował Przemysław Paprocki a Urząd Miasta i Gminy Wojciech Urbaniak, Aleksander Król i Anna Olek. Liczba uczestniczących mieszkańców: 67. Kandydaci na sołtysa: Dariusz Skrzypczyński (53), Leszek Tomaszek (13). Liczba oddanych głosów na sołtysa: 67, w tym 1 nieważny. **Sołtysiem został wybrany Dariusz Skrzypczyński.** W poprzedniej kadencji był Leszek Tomaszek. Liczba oddanych głosów na radę sołecką: 63, w tym 1 nieważny. Skład rady sołeckiej wsi Moszyce: Aleksandra Dwornikowska - przewodnicząca (52), Roksana Skrzypczyńska - zastępca (57), Jan Hanicki (44), Ireneusz Adamski (53), Zbigniew Paprocki (58). Do rady nie wszedł Karol Wesołowski (39).



Nowa Rada Sołecka z sołtysiem Bukowinki



Wybory w Goli Wielkiej

25 MAJA, GOSZCZ

W zebraniu uczestniczył burmistrz Jan Dżugaj a Urząd Miasta i Gminy reprezentowali Aleksander Król, Łukasz Garguła i Anna Graf. Liczba uczestniczących mieszkańców: 47. Kandydaci na sołtysa: Marian Brodziuch (43). Liczba oddanych głosów na sołtysa: 43. **Sołtysem, jak w poprzedniej kadencji, został wybrany Marian Brodziuch.** Liczba oddanych głosów na radę sołecką: 43. Skład rady sołeckiej wsi Goszcz: Ola Kirchmann - przewodnicząca (36), Zbigniew Stanisławiszyn - zastępca (38), Małgorzata Adamowska (37).

26 MAJA, OLSZÓWKA

W zebraniu uczestniczył burmistrz Jan Dżugaj a Urząd Miasta i Gminy reprezentowali Aleksander Król i Sylwia Dulik. Liczba uczestniczących mieszkańców: 49. Kandydaci na sołtysa: Stanisław Marszałek (26), Józef Kaczmarek (22). Liczba oddanych głosów na soł-

tysa: 49, w tym 1 nieważny. **Sołtysem został wybrany Stanisław Marszałek.** W poprzedniej kadencji był Andrzej Kuziela. Liczba oddanych głosów na radę sołecką: 45. Skład rady sołeckiej wsi Olszówka: Piotr Kurzawa - przewodniczący (44), Piotr Matczak - zastępca (41), Józef Kaczmarek (31), Aleksandra Perit (41), Rafał Załomski (33). Do rady nie wszedł Józef Rosiński (27).

30 MAJA, BUKOWINKA

Radę Miejską reprezentował Andrzej Moczulski a Urząd Miasta i Gminy Krzysztof Górecki i Anna Gąsior. Liczba uczestniczących mieszkańców: 30. Kandydaci na sołtysa: Henryk Górkowy. Liczba oddanych głosów na sołtysa: 27. **Sołtysem, jak w poprzedniej kadencji, został wybrany Henryk Górkowy.** Liczba oddanych głosów na radę sołecką: 26. Skład rady sołeckiej wsi Bukowinka: Maciej Szulc - przewodniczący (26), Maria Górko-

TERMINY KOLEJNYCH ZEBRAŃ:

- **Nowa Wieś Goszczańska**
2 czerwca, godz. 19:00
świetlica Środowiskowa
- **Grabowo Małe**
6 czerwca, godz. 19:00
świetlica Środowiskowa
- **Grabowo Wielkie**
7 czerwca, godz. 18:00
świetlica w remizie OSP
- **Chełstówek**
8 czerwca, godz. 19:00
plac zabaw
- **Chełstów**
9 czerwca, godz. 19:00
Centrum Inicjatyw Wiejskich
- **Sądrożyce**
10 czerwca, godz. 19:00
boisko

wa - zastępca (25), Anna Gąsior (25).

31 MAJA, GOLA WIELKA

W zebraniu uczestniczył burmistrz Jan Dżugaj, Radę Miejską reprezentował Przemysław Paprocki a Urząd Miasta i Gminy Aleksander Król i Malwina Chrabańska. Liczba uczestniczących mieszkańców: 54. Kandydaci na sołtysa: Józef Początek (26) i Anna Ławniczak (25). Liczba oddanych głosów na sołtysa: 51. **Sołtysem, jak w poprzedniej kadencji, został Józef Początek.** Liczba oddanych głosów na radę sołecką: 51, w tym 1 nieważny. Skład rady sołeckiej wsi Gola Wielka: Zofia Szczepanik - przewodnicząca (48), Stanisław Ignor - zastępca (46), Anna Ławniczak (45), Anna Początek (44).

Warszawa da się lubić

▶ Na dwudniową wycieczkę do Warszawy pojechali 17 maja uczniowie ze Szkoły Podstawowej nr 1 w Twardogórze. W Muzeum Narodowym uczestniczyli w lekcji muzealnej, której temat, dla młodszych, brzmiał „Każdy obraz opowiada jakąś historię”, a dla starszych „Królowie Polski”. Po niej wszyscy wybrali się na spacer po warszawskim rynku. Dzień później

młodzi artyści, już po raz 13 z rzędu, dali koncert w Instytucie Pomnik Centrum Zdrowia Dziecka z okazji imienin placówki. Wykonali wiązankę znanych i lubianych piosenek, a także zaprezentowali swoje umiejętności taneczne. Występ spotkał się z życzliwym przyjęciem, o czym świadczyły gromkie brawa. Jak co roku, przywieźli również upominki dla małych pacjentów. Był



to ogromny koszt z pluszowymi maskotkami. Od uczniów szkoły przyszpitalnej otrzymali piękne ilustracje, które ozdobią ściany twardogórskiej szkoły.

Od wielu lat niezmiennie wspiera tę inicjatywę pomocą finansową burmistrz Jan Dżugaj. I tym razem placówka mogła na niego liczyć.

Spotkanie w ramach mikrograntu „Podaj dalej” odbyło się 11 kwietnia w twardogórskiej bibliotece. Grant na organizację 4 spotkań - szkoleń (w tym jedno online) z bibliotekami partnerskimi przyznawany jest bibliotekom wiodącym, które uczestniczą w Programie Rozwoju Bibliotek. Haseł przewodnim był temat: „PRB na półmetku. Korzyści i szanse dla bibliotek” - zdobywanie grantów jako możliwość pozyskiwania dodatkowych środków finansowych. W spotkaniu uczestniczyli dyrektorzy i pracownicy bibliotek partnerskich z Dobroszyc, Międzyborza, Kuźnicy Czeszyckiej oraz Krośnic. Uczestników powitała dyrektor Beata Pięta, która zaprezentowała dobre praktyki naszej biblioteki oraz pozyskane granty w pokazie multimedialnym. Doświadczeniami ze szkolenia w Warszawie w ramach grantu „Moje strony-Mocne strony” podzieliła się z zebranymi bibliotekarka Anna Rydyk. Zaproszonym gościem specjalnym była Anna Lorek - główny specjalista ds. opracowywania projektów i pozyskiwania funduszy europejskich w Urzędzie Miasta i Gminy, która pokazała prezentację na temat przygotowywania wniosków i pozyskiwania grantów oraz funduszy.

PLENER NAD SKORYNIĄ

Biblioteka Publiczna Miasta i Gminy w Twardogórze zaprasza osoby dorosłe w czwartek 9 czerwca o godz. 10.00 na plener malarski „Pejzaże znad Skoryni”. Zapisy chętnych przyjmowane są do 6 czerwca w siedzibie biblioteki przy ul. Wielkopolskiej 11, w godzinach pracy placówki. O udziale w plenerze wzdłuż ścieżki spacerowo-rekreacyjnej decyduje kolejność zgłoszeń.

Seniorzy są zadowoleni



Zakończyło się szkolenie seniorów w ramach grantu „Aktywna biblioteka” w filii bibliotecznej w Goszczu. Kurs komputerowy rozpoczął się 6 kwietnia i trwał przez kolejne trzy środy. Seniorów w Goszczu szkolił informatyk Krzysztof Dysma. Na poszczególnych spotkaniach seniorzy zostali zapoznani ze sprzętem komputerowym, jego oprogramowaniem, z internetem i bezpieczeństwem w sieci, nowoczesnymi komunikatorami oraz z cyfrowym aparatem fotograficznym i programem do obróbki zdjęć. W spotkaniach brało udział sześć osób, członków miejscowego koła emerytów i rencistów.

Zdobyli nagrody

• Podczas tegorocznej edycji Konkursu Piosenki i Pieśni Patriotycznej we Wrocławiu **uczniowie SP nr 2** w Twardogórze zdobyli pierwsze miejsce w kategorii „zespoły”. W nagrodę pojadą na wycieczkę do Złotego Stoku. Wręczyła im ją kurator Beata Pawłowicz. Dzieci zaprezentowały piosenkę „Wojenka, wojenka”. Skład zespołu: Marysia Gąbka, Inga Dziegielewska, Zuzia Antonowicz i Natalia Witiw - śpiew, Robert Puszynski – trąbka, Adam Orlikowski - werbel. Opiekunem zespołu jest Barbara Franc.

• 8 kwietnia 2011 r. w **Szkole Podstawowej nr 1** w Twardogórze odbył się Gminny Turniej Wiedzy o Bezpieczeństwie Ruchu Drogowego dla klas IV-VI. Uczniowie ze Szkoły Podstawowej w Grabownie Wielkim - Krzysztof Bednarski, Jakub Pietroni i Bartosz Burdek zajęli I miejsce i 27 kwietnia 2011 r. reprezentowali Gminę Twardogóra w powiatowych eliminacjach ww. turnieju w Oleśnicy, gdzie zajęli V miejsce.

Zostań ławnikiem

Zespół do zaopiniowania kandydatów na ławników powołany przez Radę Miejską w Twardogórze informuje, że przyjmuje do dnia 30 czerwca 2011 roku kandydatów na ławników. Ławnikiem może być osoba która: posiada obywatelstwo polskie i korzysta z pełni praw cywilnych i obywatelskich; jest nieskazitelnego charakteru; ukończyła 30 lat; jest zatrudniona lub zamieszkuje w miejscu kandydowania co najmniej od roku; nie przekroczyła 70 lat, jest zdolna, ze względu na stan zdrowia, do pełnienia obowiązków ławnika; posiada co najmniej wykształcenie średnie. Kandydatów na ławników zgłaszają radzie

miejscowej prezesa sądów, stowarzyszenia, organizacje związkowe, organizację pracodawców oraz inne organizacje zarejestrowane na podstawie przepisów prawa z wyłączeniem partii politycznych oraz co najmniej 25 obywateli mających czynne prawo wyborcze, zamieszkujących stale na danym terenie. Zgłoszenia kandydatów dokonuje się na karcie zgłoszenia do której kandydat ma obowiązek dołączyć: 3 aktualne fotografie, zgodnie z wymaganiami stosowanymi przy wydawaniu dowodów osobistych; informację z Krajowego Rejestru Karnego; oświadczenie, że nie toczy się przeciwko niemu postępowanie karne.

Bieszczadzkim szlakiem

► Już od siedmiu lat tradycją Szkoły Podstawowej nr 2 w Twardogórze są wyjazdy edukacyjne na tzw. Zielone Szkoły. W maju uczniowie wraz z opiekunami poznawali najpiękniejsze zakątki Bieszczad. Odwiedzili Muzeum Marii Konopnickiej w Żarnowcu, odbyli wspinaczkę na Poloninę Wetlińską (1228 m), poznali tajemnice produkcji szkła w Hucie Szkła Artystycznego w Rymanowie, płynęli statkiem wśród zielonych wzgórz nad Soliną, poznali piękno architektury drewnianej oraz dawne ży-

cie mieszkańców Bieszczad w „Skansenie Wsi Bieszczadzkiej”, dowiedzieli się, jak wydobywana jest ropa naftowa w pierwszej na świecie kopalni im. I. Łukaszczyka w Bóbrce, zwiedzili ruiny zamku w Odrykoniu, gdzie A. Fredro umieścił akcję „Zemsty” oraz Centrum Kultury Eklektycznej w Myczkowcach, gdzie podziwiali miniatury architektury cerkiewnej. Ostatnim punktem programu było zwiedzanie archikatedry prawosławnej w Sanoku oraz Muzeum Przyrodniczego w Ustrzykach Dolnych.



Napłynęło 191 „koszyczków”

► **Konkurs plastyczny na projekt „Koszyczka wielkanocnego” rozstrzygnięto przed samymi świętami, 20 kwietnia, w bibliotece.** Jury w składzie Hanna Franc, Ola Maria Kirchmann i Robert Wolf oceniało 191 prac wykonanych w różnych technikach plastycznych i z różnych materiałów. Konkurs swoim patronatem objął burmistrz Jan Dżugaj, który ufundował laureatom pierwsze nagrody. W kategorii przedszkolaków I nagrodę otrzymała Jagoda Bartecka z Miejskiego Przedszkola w Twardogórze, drugą Amelia Janik, a trzecią Amelia Ciesielska (obie z Miejskiego Przedszkola w Twardogórze). Wyróżnienia przyznano: Wiktorii Kuszy ze SP w Goszczu, Mai Obiegło z Przedszkola Niepublicznego Sióstr Opatrności Bożej, Oliwii Durman i Kacprowi Kocembie ze Świetlicy Środowiskowej w Sosnowce, a także Katarzynie Orlikowskiej, Karolinie Grabczyńskiej, Oliwii Wyglądacz i Jassice Surmie z MP w Twardogórze. W kategorii uczniów klas I-III szkół podstawowych I nagrodę przyznano Anđżelice Kuchcie ze SP w Grabowni Wielkim, drugą Mikołajowi Cychowi z dwójki, a trzecią Wojciechowi Janickiemu z Grabowna Wielkiego. Wyróżnienia w tej kategorii wiekowej przyznano: Kamilowi Falanie, Jakubowi Szymczykowi i Kacprowi Bednarowskiemu z Grabowna Wielkiego, Annie Mazur z twardogórskiej jedyńki, Julii



Pierwszy raz w konkursie wzięły udział także rodziny

Durman ze świetlicy środowiskowej w Sosnowce, Klaudii Woźniak, Sylwii Ruszkiewicz, Julii Banaszek, Wiktorii Urbanek i Łucji Wychowaniec z dwójki oraz Marcie Wajdzie z Atelier 43. W kategorii uczniów klas IV-VI szkół podstawowych I nagrodę zdobyła Martyna Grzesiak, drugą Krzysztof Łyjak, a trzecią Agnieszka Jażdżewska (wszyscy ze SP nr 1 w Twardogórze). Wyróżnienia otrzymali Hubert Sobczyński i Monika Jaśkiewicz z jedyńki, Monika Wolna z dwójki, Adam Bukowski z trójki oraz Klaudia Lorenc z Grabowna Wielkiego. Wśród gimnazjalistów I nagrodę otrzymała Klaudia Żylak,

drugą Sylwia Pawelec – obie z Gimnazjum nr 1 w Twardogórze, a trzecią Ewa Wójcik z Gimnazjum nr 2. Wyróżniono Patryka Głąbę, Kingę Kiełtykę i Marlenę Mrowicką z Gimnazjum nr 1. W kategorii rodzinnej I nagrodę otrzymała rodzina Żylaków, drugą rodzina Barteckich, a trzecią rodzina Mikołajczyków. Wyróżniono panie z kółka plastycznego dla dorosłych przy GOSiR w Twardogórze, którymi opiekuje się Dorota Banasiak-Franc oraz rodzinę Kowalskich. Wyróżnienia od biblioteki przyznano rodzinie Kralów z babcią Grażyną Hołubko, a także rodzinie Gabryelskich.

Rój Lirydów nad Twardogórą

► **W sobotę 16 kwietnia, na placu koło straży pożarnej, można było obserwować niebo.** Twardogórcy astroamatorzy Henryk Krygiel i Ryszard Kałużny rozstawili na placu swoje teleskopy i zainteresowani mogli podziwiać plamy na Słońcu, Księżyc, Saturn i jeden z jego księżyców. Mimo niesprzyjających warunków pogodowych, obserwacje były owocne. Na kolejnym spotkaniu 6 maja w bibliotece członkowie klubu astronomicznego wysłuchali wykładu

„Człowiek na Księżycu II” a w specjalnych okularach odbyli podróż po kraterze Tycho w 3D. Oprócz ciekawostek z Księżycy słuchacze mogli też zobaczyć jakie zjawiska miały miejsce na twardogórskim niebie w ostatnim czasie. Między 19 a 23 marca można było obserwować rój Lirydów, a 4-6 maja rój Eta Akwarydów. Kolejne wykłady odbędą się jesienią, a w czasie letniej kanikuły odbędą się spotkania obserwacyjne na placu przy OSP.



Miłośnicy astronomii

Co jada łabędź niemy? Gdzie buduje gniazdo orzeł przedni? Czy kos jest ptakiem miejskim?



Na takie m. in. pytania odpowiadali uczniowie młodszych klas szkoły podstawowej podczas I Powiatowego Konkursu Ornitologicznego "PTAKI POLSKI", który odbył się 10 maja 2011 r. w Powiatowym Centrum Edukacji i Kultury w Oleśnicy. Uczennica klasy II ze Szkoły Podstawowej w Grabowni Wielkim - MAGDALENA GOJNY zajęła II miejsce.



- 13.50 - 14.10 - Przemarsz orkiestr spod Remizy przy OSP w Twardogórze do Rynku
- 14.10 - 14.20 - Uroczyste otwarcie Festiwalu
- 14.20 - 15.50 - Koncert orkiestr: Twardogórska Orkiestra Dęta, Miejsko - Gminna Orkiestra Dęta OSP Skalmierzyce, Orkiestra Dęta z Pławna, Młodzieżowa Orkiestra Dęta Gmin Powiatu Kępińskiego
- 15.50 - 16.05 - Wręczenie nagród
- 16.05 - 16.15 - Wspólne wykonanie Warszawianki
- 16.15 - Zakończenie Festiwalu

Festiwal Orkiestr Dętych 5 czerwca 2011 Rynek w Twardogórze

DNI TWARDOGÓRY 2011

IMPREZY TOWARZYSZĄCE

27 czerwca - poniedziałek - 16:00

Otwarte mistrzostwa Twardogóry w jeździe na łyżworolkach (stadion przy ul. Sportowej)

28 czerwca - wtorek - 12:00

Otwarte mistrzostwa Twardogóry w siatkówce plażowej (kąpielisko przy ul. Gdańskiej)

29 czerwca - środa - 18:00

Mecz piłki nożnej pomiędzy klubami Lotnik Twardogóra - Wiwa Goszcz (stadion przy ul. Sportowej)

30 czerwca - czwartek - 16:00

Turniej piłki nożnej dla dzieci i młodzieży (stadion przy ul. Sportowej)

1 lipca - piątek - 18:00

Turniej piłki nożnej dla dorosłych (stadion przy ul. Sportowej)

1 lipca - piątek - 19:00

Koncert „Gdzie są kwiaty z tamtych lat” (kościół pw. Świętej Trójcy przy ul. Krzywoustego)

2 lipca - sobota - 10:00

Finał turnieju deblowego w tenisie ziemnym (korty tenisowe przy ul. Grunwaldzkiej)

KRAJOWE MISTRZOSTWA
INTERNATIONAL DANCE
ORGANIZATION
ELIMINACJE MISTRZOSTW
EUROPY I ŚWIATA W TAŃCACH

SHOW DANCE, STREET DANCE SHOW,
mini PRODUCTION and PRODUCTION

**17-19
CZERWCA**

HALA SPORTOWO - WIDOWISKOWA
bilety do nabycia w GOSiR

patronat honorowy
Burmistrza Miasta i Gminy Twardogóra

KONCERT JAZZOWY
KASI STANKOWSKIEJ
14 CZERWCA 2011
GODZINA 19:00
ŚWIETLICA
WIELOFUNKCYJNA
W MOSZYCHACH

BILETY W CENIE 5,00 ZŁ
do nabycia w Gminnym Ośrodku
Sportu i Rekreacji w Twardogórze

Do tarczy o puchar przewodniczącego

Zawody strzeleckie o Puchar Przewodniczącego Rady Miejskiej w Twardogórze odbyły się 30 kwietnia na miejscowej strzelnicy. Sędziowali Jerzy Teplicki, Romuald Górski i Edmund Goś. Poza mieszkańcami Twardogóry rywalizowali również strzelcy z Wrocławia, Sycowa, Oławy, a nawet z Jeleniej Góry. Zwycięzcom w poszczególnych kategoriach pucharu i dyplomy wręczył Przewodniczący Rady Miejskiej Stanisław Adamski.

Wyniki grupy rekreacyjnej

Karabin dowolny (10 strzałów), seniorzy: Zbigniew Olszański (78), 2. Janusz Piotrowski (73), 3. Zbigniew Dokła (70); juniorzy: 1. Mateusz Janiczek (72), 2. Julia Piotrowska (59), 3. Adrianna Wyrozumalska (57). Pistolet open: 1. Zbigniew Dokła (72), 2. Daniel Pilc (72), 3. Romuald Froński (66)

Wyniki grupy powszechnej

Karabin dowolny (20 strzałów): 1. Liviu Pecican (194), 2. Adam Nowicki (187), 3. Marek Bernacki (186); pistolet: 1. Adam Nowicki (185), 2. Grzegorz Trojanowicz (180), 3. Mirosław Marszałek (178).

eska Summer City
9 lipca - teren kąpieliska

**FESTYN Z OKAZJI
ROZPOCZĘCIA WAKACJI**
26 czerwca - teren kąpieliska

400 METROWY rower
TOR łyżworolki
na stadionie deskorolka

Tor jest ogólnodostępny i bezpłatny.
Dla dzieci zalecane są kaski ochronne

KĄPIELISKO JUŻ CZYNNE

PONIEDZIAŁEK - PIĄTEK 15:00 - 19:00
SOBOTA - NIEDZIELA 10:00 - 18:00
bilety w cenie: 5,00 zł (normalny), 3,00 zł (ulgowy)
po 24 czerwca nastąpi zmiana godzin otwarcia

DNI TWARDOGÓRY 2011

Już od 12 lat Dni Twardogóry integrują lokalną społeczność. W tym roku, w sobotę 2 lipca zagrają: Grzybowski Band i Perfect, a w niedzielę 3 lipca Majka Jeżowska, Sumptuastic i Bra-thanki. Na organizację tego święta mają wpływ nie tylko środki Gminy, ale również wsparcie Sponsorów. Zainteresowanych udziałem w sponsorowaniu

tego wyjątkowego wydarzenia prosimy o kontakt z Sekretarzem Miasta i Gminy pod numerem telefonu 71 399 22 47. Wpłaty można dokonywać na konto:

Gmina Twardogóra
Bank Spółdzielczy O/Twardogóra
53 9584 1047 2005 0500 0592 0003

Boiska ORLIK
przy ul. Sportowej czynne:

pn-pt: 16⁰⁰-22⁰⁰
sob.: 12⁰⁰-18⁰⁰
ndz.: 10⁰⁰-12⁰⁰, 13⁰⁰-16⁰⁰

zajęcia z instruktorem